



IL PORTICO  
Associazione di Promozione  
Sociale Onlus



# INVITO FESTA 2016

Compie 20 anni il Servizio di Volontariato Europeo per giovani dai 18 ai 30 anni. Anche Il Portico festeggia, nel suo convegno di venerdì 9 settembre, i 10 anni da quando arrivarono i primi volontari. Ecco i loro nomi e il paese di provenienza.

Austria: Maya; Danimarca: Mette; Francia: Elise, Gabrielle, Henriette, Manoubi, Romain; Georgia: Romain; Germania: Louisa, Marcel, Sabine, Stephan; Lettonia: Anete, Davis; Lituania: Giedre; Polonia: Edyta, Emilia, Marcin; Repubblica Ceca: Jakub; Repubblica Slovacca: Alenka; Spagna: Alba, Eloisa, Irma, Lydia, Mercedes, Miguel; Turchia: Duygu, Mert; Ungheria: Boglarka, Edit, Jozsef, Mate, Tunde.

Per sottolineare l'importanza per un giovane di svolgere un servizio volontario in Europa, usiamo le parole del rimpianto Umberto Eco: da un'intervista di Gianni Riotta su La Stampa 26/01/2012, saccheggiamo alcuni passaggi in cui il grande studioso sostiene come l'unità europea si faccia più con gli scambi di giovani che con i discorsi ufficiali.

“Siamo ormai europei per cultura, dopo che per anni lo siamo stati per guerre fratricide. Davanti alla crisi del debito europeo -dice Eco- dobbiamo ricordarci che solo la cultura, oltre la guerra, lega la nostra identità. Per secoli francesi, italiani, tedeschi, spagnoli e inglesi si sono sparati a vista. Siamo in pace da meno di 70 anni e nessuno si ricorda più di questo capolavoro: che pensare a un conflitto Spagna-Francia, o Italia-Germania, oggi suscita ilarità. Gli Stati Uniti hanno avuto bisogno della guerra civile per unirsi davvero. Spero che a noi bastino cultura e mercato. Si parla poco sui giornali economici del programma di scambi universitari Erasmus, ma Erasmus ha creato la prima generazione di giovani europei. Io la chiamo una rivoluzione sessuale, un giovane catalano incontra una ragazza fiamminga, si innamorano, si sposano, diventano europei come i loro figli.

Dovrebbe essere obbligatorio, e non solo per gli studenti: anche per i taxisti, gli idraulici, i lavoratori. Passare un periodo nei paesi dell'Unione Europea, per integrarsi. L'idea è seducente, ma dai giornali popolari tedeschi, ai partiti populistici ovunque, in Finlandia, Ungheria, Italia, Francia, l'orgoglio europeo sembra cedere il passo al populismo, l'ostilità verso gli altri paesi dell'Unione. Oggi dobbiamo lavorare all'identità profonda. Quando ho proposto, a un convegno dei sindacati UE, la mia idea di un Erasmus anche per artigiani e professionisti, un sindaco gallese ha reagito “I miei cittadini non accetteranno mai!”. Eppure l'Europa è un continente che ha saputo fondere molte identità, e tuttavia le ha fuse ma non confuse. In questo carattere che direi unico sta il suo futuro. Continuo a pensare che da Lisbona a Varsavia non ci sia più distanza che da San Francisco a New York. Resteremo una federazione, ma indissolubile”.

Questa speranza di Eco si sta già concretizzando; anche la sua idea dell'Erasmus per tutti si sta realizzando da 20 anni attraverso il Servizio di Volontariato Europeo. Forse è sfuggito a Eco, così come a moltissime altre persone del nostro territorio, che l'opportunità di andare ad aiutare un'associazione che opera per il bene comune in un paese diverso dal proprio sta già avvenendo anche a Dolo, in via Brentabassa, da ben 10 anni. Venite ad ascoltare le testimonianze di questi giovani. L'Europa si fa così! Vi aspettiamo.

*Il Presidente, gli operatori e il Consiglio Direttivo dell'associazione*

EVENTO ORGANIZZATO CON IL PATROCINIO DI



AGENZIA NAZIONALE PER I GIOVANI



COMUNE DI DOLO

## GIOVEDÌ 08 SETTEMBRE

dalle ore 19.00 – presso la sala Paolo Zuin dell'associazione Il Portico  
EVENTO DI APERTURA CON GLI AMICI DELL'ASSOCIAZIONE JARDIN DEL LOS NIÑOS ITALIA ONLUS

APERITIVO DI BENVENUTO

Incontro pubblico in collaborazione con Jardin del los Niños Argentina

INTERVIENE

**Enrico Bertocco**, presidente della Cooperativa San Jorge, Posadas nello stato di Misiones, Argentina

## VENERDÌ 09 SETTEMBRE

dalle ore 18.30 alle ore 20.30 presso la sala Paolo Zuin dell'associazione Il Portico

Incontro pubblico

### 1996-2016 I VENT'ANNI DEL VOLONTARIATO EUROPEO E LA MOBILITÀ DEI GIOVANI IN EUROPA

*(L'esperienza decennale dell'associazione Il Portico in Riviera del Brenta)*

SALUTI DI APERTURA

**Alessandro Gozzo**, presidente dell'associazione Il Portico

MODERA LA SERATA

**Paolo Rizzato**, tutor progetti S.V.E., dell'associazione Il Portico

INTERVERRANNO

**Alberto Polo**, Sindaco di Dolo

Città Metropolitana e politiche locali a favore dei giovani: quali opportunità nella Riviera del Brenta

**Silvia Strada**, comunicazione e relazioni esterne,

Agenzia Nazionale per i giovani, Roma

1996-2016 i vent'anni del volontariato europeo e la mobilità dei giovani in Europa

**Miriam Baro**, progettazione europea, associazione Il Portico

Chi arriva e chi parte: dieci anni di volontariato europeo in Riviera del Brenta

Testimonianze dirette di alcune volontarie italiane inviate all'estero ed europee accolte in associazione

Interventi e conclusioni

## VENERDÌ 09 SETTEMBRE

dalle ore 20.30 – sede dell'associazione Il Portico

### IL SAPORE DEI BALLI E IL PROFUMO DELLE PAROLE

SECONDA EDIZIONE

L'associazione Il Portico vi propone la seconda edizione del **Reading Festival della Riviera del Brenta** accompagnato da musiche, balli popolari e degustazioni biologiche a Kmo e del Commercio Equo e Solidale



Apertura della serata con aperitivo di benvenuto, danze e balli popolari a cura dell'**associazione Venezia Balla**, con il gruppo folk **FOLK THE SISTERS**



Le letture del Reading Festival saranno selezionate ed interpretate dall'associazione culturale **Ritorno a Capo di Padova**

alle ore 21.00

Mega risotto con verdure e pane biologico

alle ore 23.30

immane spaghettonata aglio, olio e peperoncino per una piccante nottata

Durante la serata vi potete ristorare con il **Fresco Anguria by Raixe**

Il bar sarà funzionante tutta la serata ma l'allegria la portate voi

## SABATO 10 SETTEMBRE

dalle ore 21.00 – sede dell'associazione **Il Portico**  
L'associazione **Il Portico**, in collaborazione con  
l'associazione di volontariato **Catarsi** presenta

### GODS OF PORTICO 2016



Opening act by  
**360 FLIP** *punk rock*



Clou della serata by  
**SAUDADE** *punk-garage rock*



**MADDOX** *hard rock-metal*



Chiude alla grande  
**DIS-ACCORDO COLORATE MANI**  
*alternative s-centrifugal rock*

PRESENTA LA SERATA IL MITICOOO  
**CIOFANNI**

Sul terrazzo panoramico: *decompression space*.  
Sarà allestito l'angolo oriente con tisaneria, fachiri,  
danzatrici, tarocchi e tante altre sorprese

Per chi desidera cena frugale prima del concerto  
Durante la serata funzionerà l'ormai tradizionale bar **Al Portico**

## DOMENICA 11 SETTEMBRE

dalle ore 11.45

### LA FESTA ANNUALE DI SOCI E SIMPATIZZANTI DELL'ASSOCIAZIONE IL PORTICO

Troverete il tradizionale pranzo sociale nel giardino della nostra sede  
con musica, animazione e dolci caserecci per tutti

Durante il pranzo sociale ci sarà anche la festa di chiusura del centro  
estivo E-STATE AL PORTICO 2016 alla quale saranno invitati tutti i  
bambini con le loro famiglie

#### IN GIARDINO

dalle ore 13.00

LABORATORI DI ANIMAZIONE E MERCATINO DEI BAMBINI

dalle ore 15.30 alle 17.00

GIOCHI SENZA FRONTIERE E CON POCHE MANIERE

Giochi a squadre per grandi e piccini presentati dal miticooo CIOFANNI

- Corsa coi sacchi
- Tiro alla fune
- Gioco della sedia
- Roulette uovorussa
- Corsa della carriola a coppie
- Gara dei palloni saltanti

Durante il pranzo sociale si raccoglieranno le iscrizioni ai vari giochi  
per adulti e bambini  
Ai vincitori sarà offerta la spaghetтата della sera

#### IN SALA PAOLO ZUIN

ore 16.00

INCONTRO TRA ASSOCIAZIONE E FAMIGLIE DEL CENTRO ESTIVO  
CON PROIEZIONE DEL VIDEO **E-STATE AL PORTICO 2016**

dalle ore 17.00

KARAOKE NO LIMITS a cura di Gigi, fino a tarda serata

#### NEL CORTILE ANTERIORE

ore 17.00

Le associazioni Il Portico, Jardin de los Niños e Catarsi si raccontano,  
brevi testimonianze e appelli delle associazioni

ore 17.30

ECCEZIONALE SPETTACOLO PREPARATO CON I BAMBINI DEI CENTRI ESTIVI

ore 18.00



ATMOSFERA GITANA DELLA CAMARGUE E DELL'ANDALUSIA  
CON IL GRUPPO YERBAGÜENA

ore 19.30

SPAGHETTI NIGHT POP

Spaghetтата conviviale a base di amatriciana d.o.c

ore 20.30



GRAN FINALE CON IL GRUPPO JAZZ SAYA

## STAND PRESENTI ALLA FESTA

#### Il Portico

Informazioni sui nostri progetti, sulle attività in corso, la sala prove mu-  
sicali e il service, lo spazio *Prestami*, il Servizio Civile Nazionale e Re-  
gionale, il Servizio Volontario Europeo, i Viaggi de Il Portico, i soggiorni  
estivi ed invernali, i centri estivi, le iscrizioni e sottoscrizioni, il gruppo  
famigliari, i laboratori: teatrale, creativo e di ricamo, ecc...

#### Jardin del los Niños ONLUS Dolo

www.jardin.it

#### Catarsi ONLUS Dolo

facebook.com/catarsiassociazione

#### Cooperativa "Arino Solidale" Arino di Dolo

www.arinosolidale.org

#### Amnesty International gruppo 147 di Mirano

facebook.com/AmnestyMirano

#### Emergency Riviera del Brenta

facebook.com/emergencyrivieradelbrenta

#### A.fa.d.o.c di Vicenza

www.afadoc.it

#### Legambiente Riviera del Brenta

www.legambienterivierabrenta.org

#### Biofattoria Sociale "Raixe" di Stra

www.raixe.org

#### Mira Gas (gruppo di acquisto solidale) di Mira

miragas.wordpress.com

#### Movimento per la decrescita felice di Venezia

facebook.com/mdfvenezia

#### Associazione di volontariato "Psiche 2000" Riviera del Brenta

www.psiche2000.it

Saranno inoltre presenti gli stand o i materiali di altre associazioni  
organizzazioni non profit del territorio

Si ringraziano tutti i volontari, i tecnici e gli artisti che gratuitamente si  
rendono disponibili per la realizzazione della manifestazione

#### Notizie importanti

Come gli anni scorsi la nostra festa coincide con la manifestazione **Rivie-  
ra Fiorita**. La nostra via, via Brentabassa, al mattino sarà probabilmente  
chiusa al traffico delle auto per favorire le biciclette che seguiranno i bar-  
coni lungo il Naviglio del Brenta.

Chi può venga in bicicletta, ma chi arriva in macchina dica ai volontari  
della Protezione Civile, addetti alla chiusura della strada, che si è diretti  
alla festa de Il Portico: vi faranno passare senza problemi



IL PORTICO

Associazione di Promozione Sociale ONLUS  
via Brentabassa 49 – Dolo (VE)  
tel. 041/412338 – fax 041/5134245  
associazione@il-portico.it – www.il-portico.it